Anul al 58-lea
12 Pagini

EXEMPLARUL { In România 3 lei. In străinătate 6 lei.
Taxe poştală plătită în numerar conform aprobării Dir. G-le P. T. T. Nr. 24.464/939

Nr. 259 Miercuri 24 Septembrie 1941
12 Pagini

ABONAMENTE IN ŢARA Lei 200 pe 3 luni Lei 380 pe 6 luni. Lei 750 pe 12 luni. O lună Lei 80 In străinătate în raport cu tariful poştal şi valuta

Fondator: LUIGI CAZZAVILLAN
Proprietar: „UNIVERSUL" S. A.
Inscris sub Nr. 160 Trib. Ilfov

„ASOCIATIUNEA" SIBIIU

UNIVERSUL

CELE DIN URMA ŞTIRI DIN LUMEA INTREAGA, TELEGRAFICE ŞI TELEFONICE
REDACŢIA ŞI ADMINISTRAŢIA: BUCUREŞTI, STR. BREZOIANU No. 23-25
CENTRALA TELEFONICA A ZIARULUI: 3.30.10: SECRETARIATUL DE REDACŢIE: 3.30.15

ABONAMENTE IN ŢARA pe un an la UNIVERSUL COPIILOR ZIARUL CALĂTORIILOR, VESELIA, RADIO UNIV. şi UNIV. LITERAR câte 220 lei 500 lei

DIRECTOR ŞI ADMINISTRATOR DELEGAT
STELIAN POPESCU

ASISTENŢA SOCIALĂ LA SATE

In câteva centre din ţară s'au organizat, în vara aceasta, sub auspiciile ministerului culturii naţionale, în colaborare cu ministerul sănătăţii şi institutul surorilor de ocrotire, cursuri de îndrumare pentru învăţătoarele care merg la sate, în vederea pregătirii lor, de a stabili o cât mai puternică legătură între şcoală şi familie şi în acelaş timp de a da o atenţie deosebită problemelor sanitare şi asistenţei sociale în mediul rural prin cunoaşterea directă a nevoilor locale.

Pentru învăţătoarele care pleacă în nordul Bucovinei şi Basarabia, cursurile au fost organizate de consiliul de patronaj, care acordă un mare sprijin acestei acţiuni.

Indrumarea şi pregătirea învăţătoarelor dela sate, ca pe lângă misiunea ce-o au de a face instrucţia şi educaţia copiilor în şcoală, să se dedice şi rolului social, în viaţa satească, constitue o operă necesară pentru ridicarea mediului rural. Intre şcoală şi familie trebue să existe o strânsă colaborare pentru buna creştere a copiilor, fiindcă zadarnic s'ar strădui învăţătorii să dea educaţie tinerelor odrasle, dacă nu sunt secondaţi în acţiunea lor, afară de zidurile şcoalei, şi de părinţi. Rolul de a asigura această armonie între şcoală şi familie poate fi îndeplinit cu succes de învăţătoarele satelor, printr'o activitate misionară în rândul sătenilor, lămurindu-i în timpul liber, asupra importanţei acestei probleme.

Luminătorii satelor au prilejul, trăind în mediul rural, să îndemne şi să înveţe pe sătencele noastre cum să-şi crească copiii, cum să-i îngrijească şi să-i hrănească, ferindu-i de boli. Vizitând familiile din când în când, învăţătoarele îşi vor putea da seama la faţa locului de modul cum sfaturile lor sunt urmate.

In consfătuirile pe care trebue să le aibă cu sătenii, — şi acestea ar fi de dorit să se ţină cât mai des, — învăţătorii şi învăţătoarele misionare au ocazia să se ocupe de problemele asistenţei sociale şi de igiena satelor.

Câte lucruri bune nu sunt de făcut pe acest tărâm, dacă se găseşte cineva care să lumineze şi să îndrumeze pe sătenii!

Acum în preajma iernii sunt la sate atâţia copii săraci ai căror sprijinitori se găsesc pe câmpul de luptă. Ei au nevoie de îmbrăcăminte şi de o alimentaţie mai bună. Invăţătorii au datoria, împreună cu autorităţile comunale, să organizeze pe lângă fiecare şcoală cantine, pentru elevii săraci, asigurându-li-se cel puţin masa de prânz, iar pentru cei lipsiţi de haine să se colecteze obiecte de îmbrăcăminte.

In chipul acesta se ajută copiii săraci, viitorul de mâine al ţării, cari nu trebuesc lăsaţi în voia soartei.

Invăţătorimea satelor, împreună cu preoţimea şi autorităţile comunale, pot organiza această operă de asistenţă socială atât de necesară în mediul rural.

Se cere însă străduinţă, suflet de apostol şi înţelegere a nevoilor celor mulţi şi săraci.

CAVALERIA ROMÂNĂ IN URMĂRIREA BOLŞEVICILOR
Compoziţie de D. Stoica

Cu prilejul morţii generalului von Schobert

Telegrama de condolea nţe a M. S. Regelui Mihai trimisă Fuehrerului

Cu ocazia morţii Generalului Cavaler von Schobert, Majestatea Sa Regele Mihai I a trimis Führerului Cancelar Adolf Hitler, următoarea telegramă de condoleanţe:

Rog pe Excelenţa Voastră să primească adâncul Meu regret pentru pierderea pe care o încearcă Excelenţa Voastră, Armata germană şi familia Cavalerului von Schobert prin moartea viteazului General Maior şi Cavaler al Ordinului Mihai Viteazul.

Amintirea sa rămâne pentru vecie legată de glorioasa sa contribuţie la liberarea pământului românesc al Bucovinei de Nord şi a Basarabiei.

MIHAI R.

Răspunsul Fuehrerului

Führerul Cancelar Adolf Hitler a răspuns Majestăţii Sale, trimiţându-I următoarea telegramă:

Mulţumesc cordial Majestăţii Voastre pentru participarea — transmisă mie telegrafic — la moartea Generalului Maior Cavaler von Schobert. Am luat cunoştinţă cu sentimente de recunoştinţă pentru deplina înţelegere pe care Aţi manifestat-o faţă de meritele sale în eliberarea Bucovinei de Nord şi Basarabiei.

ADOLF HITLER

O PATRULĂ DE PATRU AVIOANE I.A.R. A DOBORÂT, INTR'O SINGURĂ LUPTĂ, OPT AVIOANE BOLŞEVICE

Biroul Aeronautic, Secţia Propagandă comunică următoarele:

In ziua de 22 Septembrie 1941, o patrulă de 4 avioane I. A. R. din grupul lt.-comandar Pârvulescu, a angajat o luptă aeriană cu 20 avioane de vânătoare „Rata", sovietice.

Au fost doborâte 8 avioane inamice, iar restul isgonite.

Patrula s'a înapoiat la baza sa fără nici o pierdere.

D. Mareşal Antonescu a preluat interimatul Ministerului Apărării Naţionale

Noul Şef al Marelui Stat Major

Monitorul Oficial de azi publică Decretele d-lui Mareşal Antonescu, Conducătorul Statului, prin care:

Interimatul Ministerului Apărării Naţionale este preluat de d. Mareşal Antonescu,—d. Subsecretar de Stat General C. Pantazi fiind însărcinat cu conducerea Ministerului pe tot timpul lipsei d-lui Mareşal.

D. general de corp de armată Iosif Iacobici este numit şef al Marelui Stat Major.

Tratativele d-lui dr. Clodius la Ankara se desfăşoară in mod normal

Berlin, 22 (Rador). — *O notă oficioasă declară:*

Aserţiunile engleze, după care tratativele duse de d. dr. Clodius la Ankara ar întâmpina greutăţi, sunt taxate de cercurile competente germane, cu o nuanţă de ironie, ca fiind tocmai contrarii cunoscutelor dorinţe ale englezilor, deoarece tratativele se desfăşoară în mod normal şi nu întâmpină nici o dificultate.

D. von Papen in drum spre Ankara

Sofia, 22 (Rador). — *Corespondentul agenţiei „Stefani" anunţă că d. von Papen, ambasadorul Reichului la Ankara, a sosit Luni seara la Sofia, de unde va pleca a doua zi la Ankara.*

BILANŢUL CELOR TREI LUNI DE RĂZBOI IMPOTRIVA BOLŞEVISMULUI

Manevrele propagandei anglo-saxone au dat greş

Prin telefon dela corespondentul nostru particular din Berlin

Berlin, 22. — Azi, cu prilejul împlinirii a trei luni dela începerea campaniei împotriva bolşevismului, Berlinul face un bilanţ al succeselor politice şi militare ale Reichului.

Se semnalează între altele că graţie marilor rezerve ale Sovietelor, rezistenţa acestora a fost mare, dar a fost totuşi zdrobită.

Marile bătălii de distrugere au provocat Sovietelor pierderi atât de mari, încât aceştia nu mai sunt în stare să se refacă.

Ajutorul din partea Angliei sau Statelor Unite nu mai e deasemeni posibil, deoarece acestea nu mai sunt în stare să-l furnizeze din cauza reducerii producţiei lor de război. Concomitent cu înaintarea germanilor în Sud, legăturile dintre Anglia şi Soviete prin Caucaz sunt periclitate.

Conferinţa dela Moscova, ai cărei delegaţi englezi şi americani, lordul Beaverbrook şi d. Harriman trebue să fi sosit în capitala sovietică, — va fi pusă din cauza aceasta în faţa unor probleme de nerezolvat.

In ce priveşte durata campaniei orientale, nu se spune încă nimic precis la Berlin, fiind însă afară de orice îndoială că ea va fi hotărîtă înainte de începerea iernii.

Bolşevicii nu vor reuşi însă în nici un caz să-şi fixeze un front unitar dela Oceanul Inghetat până la Marea Caspică, deoarece nu dispun de rezervele necesare.

S'a constatat deasemeni că germanii sunt mult superiori bolşevicilor în războiul de mişcare.

Contrariu tacticei de „războiu fulger" adoptată de Fuehrer în campaniile de până acum, comandamentul german a recurs la tactica de epuizarea adversarului, care va duce la distrugerea acestuia.

Din punct de vedere politic, se poate spune că Anglia n'a reuşit să dea o nouă întorsătură actualului război prin complotul pus la cale cu bolşevicii, deoarece Germania a isbutit ca prin lovituri puternice, să scoată pe acest adversar din luptă.

O eventuală debarcare a trupelor britanice pe continent, despre care s'a vorbit în ultimul timp în Anglia e considerată aci ca imposibilă şi e trecută în rândul ştirilor de domeniul fanteziei.

Cercurile berlineze urmăresc cu deosebită atenţie svonurile răspândite de englezi în legătură cu Bulgaria şi Turcia. Ştirile britanice despre un marş al trupelor germane spre frontiera turcă sunt desminţite.

❖

Ştirea răspândită tot din Londra cu privire la un mesaj special al Italiei către Statele Unite e desminţită de cercurile autorizate din Roma, spunându-se că face parte din svonurile tendenţioase răspândite de adversarii puterilor Axei.

❖

In situaţia din Franţa s'a produs o destindere în urma apelului mareşalului Pétain.

Incordarea din ultimele zile a intervenit de sigur în urma tendinţei comuniştilor francezi de a urma parola Londrei şi a Moscovei, cu scopul de a produce turburări.

Această acţiune a fost însă zădărnicită de atitudinea energică a autorităţilor germane de ocupaţie, care au luat măsurile necesare, astfel că liniştea cea mai desăvârşită va fi în curând restabilită.

ALT CUTREMUR IN TURCIA

Ankara, 22 (Rador). — Un cutremur de pământ de mare intensitate a fost inregistrat din nou în Turcia, Luni, în zorii zilei.

Oraşele care s'au resimţit mai mult sunt Eskişehir, Kutaya, Ation, Carahizzar şi Urfa.

Se crede că epicentrul cutremurului se află la 200 kilometri de Ankara.

FOCUL DELA ISTANBUL

de N. BATZARIA

Pe când loviturile necruţătoare şi definitive ale armatelor germană, română, finlandeză şi ale celorlalţi aliaţi răpun necredinţa bolşeviţă şi scapă Europa de prăpădul ce o ameninţa, se primeşte vestea că un incendiu uriaş a prefăcut în scrum şi cenuşe palatul Patriarhatului ortodox şi aproape intregul cartier al Fanarului. S'ar părea că acest incendiu a izbucnit inadins, ca să lichideze o epocă de mărire apusă şi să spulbere iluzii nutrite deaiungul veacurilor.

Indată ce statul grecesc luase fiinţă in anul 1830, oricât de modeste erau graniţele lui şi oricât de puţintele erau forţele sale militare, conducătorii de stat şi de oaste trăiau în aşteptarea zilei când vor porni la cucerirea oraşului imperial Constantinopol, vor pune din nou crucea ortodoxă pe biserica Sfânta Sofia şi vor reconstitui în felul acesta vechia impărăţie bizantină.

Aşa visau cei dela Atena, iar un aliat preţios al lor era Patriarhul ortodox din capitala impărăţiei pe care doreau să o cucerească.

Alb şi albastru sunt culorile drapelului grec. Alb şi albastru erau culorile imperiului bizantin. Aceste culori erau pictate deasupra marei porţi de intrare la reşedinţa patriarhului. Preferăm cuvântul „reşedinţă" cuvântului „palat", care nu prea corespunde realităţii.

Da, patriarhul era ortodox, era chiar recunoscut de ceilalţi Patriarhi şi de Bisericile autocefale ortodoxe mai mult decât un primus inter pares, fiind socotit mai degrabă ca o instanţă supremă, ca un călăuzitor spiritual al intregei ortodoxii. Când, bunăoară, o Biserică ortodoxă aparţinând unui stat independent, vroia să devină „autocefală", adică de sine stătătoare, cerea încuviinţarea şi binecuvântarea Patriarhului dela Constantinopol, al cărui titlu oficial este „Arhiepiscop al Constantinopolului, al Romei Noui şi Patriarh ecumenic". („Ecumenic" este în înţeles de „universal").

Turcii îi spuneau „Rum Patrichi". Patriarhul rumilor, prin cu-

(Continuare in pag. 2-a)

Situaţia militară pe frontul oriental

BĂTĂLIA DE NIMICIRE DIN JURUL KIEVULUI. — SITUAŢIA CRITICĂ A ARMATEI DE SUD SOVIETICE

de R. SEIŞANU

Bătălia de incercuire din sectorul Kiewului s'a transformat după cucerirea de către trupele germane a capitalei Ucrainei, intr'o bătălie de nimicire. In spaţiul de la nord, est şi sud-est de Kiew, între râul Desna, Niprul mijlociu şi până dincolo de râul Psiol, continuă operaţiunile de distrugere a forţelor ce au mai rămas din cele patru armate sovietice, care sunt acum despărţite în mai multe grupe.

Toate incercările disperate ce le-au făcut aceste grupe de a-şi găsi o cale de salvare, au fost respinse cu pierderi grele şi sângeroase pentru ele. Trupele germane au strâns şi mai mult cercul în jurul lor. Nu numai atât. In interiorul acestui cerc, s'au format alte cercuri, în care sunt izolate diferite formaţiuni sovietice răzleţite, aşa că neputând să se mai restabilească legătura între ele, fiecare grup va fi nimicit în parte în cercul în care se găsesc fixate. Pe lângă cei 150.000 de prizonieri anunţaţi în comunicatul marelui cartier general german de alaltăeri, numărul prizonierilor creşte zilnic, ca şi al materialului de război capturat în spaţiul dela est de Kiew, unde trupele sovietice sunt în debandadă.

In sectorul Poltawa-Charkow, coloanele germane au continuat inaintarea şi se apropie de oraşul Charkow şi de regiunea Doneţului. Această regiune este bogată în mine de cărbuni, în uzine metalurgice şi în industriale.

Rezervele de cărbuni sunt evaluate la 45.000.000.000 tone; iar producţia anuală a fost până acum de 90 milioane tone. Producţia totală a cărbunelui din Doneţ atinge 65 la sută din producţia totală a U. R. S. S.

Intregul basin al Niprului şi al Doneţului prezintă o importanţă capitală pentru industria de război sovietică; ca şi pentru politica econo-

(Continuare in pag. 2-a)

Ucraina şi Crimeea cu zona teatrelor de operaţiuni dela est de Kiev şi est de Nipru

TENSIUNE CRESCÂNDĂ INTRE JAPONIA ŞI RUSIA

Berlin, 22 (Rador). — Corespondentul agenţiei „Rador" transmite:

Ultimele ştiri din Orientul îndepărtat confirmă o tensiune crescândă în raporturile dintre Japonia şi Rusia.

Pe intreg cuprinsul frontului, deoparte şi de alta, trupele şi-au ocupat poziţiile.

Incidente de graniţă, până în acest moment, nu au fost semnalate.

Stockholm, 22 (Rador). — Corespondentul agenţiei „Stefani" semnalează o telegramă primită de ziarul „Stockholms Tidningen" dela corespondentul său din New York, care arată că incordarea între Japonia şi Uniunea Sovietelor s'a agravat.

Telegrama adaugă că la frontiera sovieto-japoneză s'au produs incidente.

CU ARMELE SOLDAŢII ROMÂNIEI AU DESROBIT PROVINCIILE STRĂMOŞEŞTI. NOI SĂ LE RECLĂDIM CU BANUL NOSTRU SUBSCRIIND LA IMPRUMUTUL REINTREGIRII

30 de divizii sovietice nimicite in „punga" formată la Nipru

Berlin, 22 (Rador).— Se anunţă din izvor autorizat că în „punga" formată la Nipru au fost nimicite aproximativ 30 de divizii sovietice.

Efectivele bolşevice sunt extrem de amestecate.

Nouă vase sovietice scufundate sau avariate de aviaţia germană, la sud de Odesa

Berlin, 22 (Rador). — Atacurile aviaţiei germane date asupra vaselor sovietice din regiunea situată la sud de Odesa, au fost continuate şi Luni cu mare succes.

Un crucişetor a fost incendiat şi un torpilor a fost atât de grav avariat de bombe în plin, încât a eşuat.

In plus, au mai fost scufundate două vase de transport de 2.000 şi de 1.500 tone, iar altul de 2.000 tone a fost incendiat şi apoi nimicit de explozia care a urmat.

Un vas de patrulare şi alte trei vase mici, cu o deplasare totală de 4.000 tone, au fost avariate.

SBURĂTORII GERMANI

de comandor aviator AL. DEMETRESCU

In Ucraina, dincolo de Bug şi Nipru, am vizitat zilele trecute comandamentul şi unităţile unui corp de aviaţie german, comandat de către distinsul ofiţer, generalul de divizie Phlugbeil Kurt-Leopold.

Am fost primit cu toată căldura unei leale frăţii de arme şi am trăit câteva zile în mijlocul sburătorilor germani, neuitate clipe de adevărată şi sinceră camaraderie, aceiaşi, pe care o intâlneşti de altfel, la toţi ofiţerii armatei şi a strălucitei aviaţii germane.

Am fost condus în toate locurile, pe la toate unităţile de aviaţie fiind cinstit de increderea totală a generalului comandant şi a tuturor ofiţerilor pe cari am avut plăcerea să-i cunosc.

Am asistat nestingherit de nimeni — fiind considerat ca unul dintre ai lor — la întreaga şi bogata activitate de zi şi de noapte a flotilelor de vânătoare şi bombardament, admirând aceiaşi conştiinciozitate la lucru, acelaş inalt simţământ pentru Patrie şi o aceiaşi bravură în servirea ei, adevăratele şi minunatele calităţi cari pecetluesc armata germană făcând-o puternică şi invincibilă.

Sufletul acestei rodnice activităţi este generalul aviator Phlugbeil comandantul corpului, care — în afară de cele 2-3 ore de birou — se află intr'un permanent contact, pe front, cu sburătorii lui, călăuzindu-le acţiunea la victorie, cu toată autoritatea şi prestigiul unei intregi cariere de sburător şi a unei vastă şi variată pregătire de specialitate.

Un suflet de elită, o inteligenţă superioară, precum şi felul de a comanda — natural şi atât de omenesc — au adus generalului Phlugbeil înalta recompensă morală a unei sincere iubiri şi al unui profund respect pe care subalternii i-o păstrează, dela cel mai mare până la ultimul ostaş.

Unităţile lui brave, au colaborat intr'o strânsă camaraderie cu unităţile aviaţiei noastre în bătălia de desrobire a Basarabiei, precum şi în actualele lupte purtate contra inamicului comun. Generalul Phlugbeil, păstrează sburătorilor români, cea mai frumoasă amintire, confirmând prin aprecieri elogioase de cunoscător, bravura şi sacrificiilor lor.

Colaboratorii direcţi ai generalului comandant, sunt sburători cu un trecut de mare activitate pe front, ofiţeri distinşi, cari au participat — alături de şeful lor — la toate luptele din Polonia şi Franţa şi au efectuat nenumărate bombardamente şi incursiuni asupra teritoriului britanic.

In vizitele ce am făcut la unităţile acelui corp de aviaţie, am admirat incă odată disciplina ofi-

(Continuare in pag. 2-a)